



MITTEILUNGSBLATT



Bild: Patrick Stricker

Volksabstimmung

Abstimmungsergebnisse vom 13. Februar 2022 in Niederbüren:

Eidgenössische Vorlagen	Ja	Nein
Volksinitiative vom 18. März 2019 «Ja zum Tier- und Menschenversuchsverbot - Ja zu Forschungswegen mit Impulsen für Sicherheit und Fortschritt» Stimmbeteiligung: 51,96 %	94	464
Volksinitiative vom 12. September 2019 «Ja zum Schutz der Kinder und Jugendlichen vor Tabakwerbung (Kinder und Jugendliche ohne Tabakwerbung)» Stimmbeteiligung: 50,37 %	200	339
Änderung vom 18. Juni 2021 des Bundesgesetzes über die Stempelabgaben (StG) Stimmbeteiligung: 51,12 %	210	331
Bundesgesetz vom 18. Juni 2021 über ein Massnahmenpaket zugunsten der Medien Stimmbeteiligung: 51,87 %	122	433
Gemeinderatskanzlei		

Grünabfuhr 2022

Letztes Jahr hat zum ersten Mal das Transportunternehmen Heinz Kaiser AG aus Oberbüren die Grünabfuhr auch für die Gemeinde Niederbüren durchgeführt. Aufgrund der Erfahrungen aus dem ersten Betriebsjahr ergeben sich auf das neue Jahr hin einige Änderungen. Folgende Anpassungen gelten ab diesem Jahr:

- Grünabfuhr findet **NEU am Mittwoch** und nicht mehr am Dienstag statt.
- **NEU sind nur noch Container 140 oder 240 Liter** zulässig, da die Leerung ausschliesslich maschinell erfolgt. Entsprechende Container können bei der Dezlhofer AG in Niederbüren, bei jeder LANDI oder bei fast allen Baumärkten (z.B. Jumbo, Coop Bau & Hobby usw.) gekauft werden.
- **Erste Grünabfuhr** im 2022 findet am **Mittwoch, 23. März 2022**, ab 07.00 Uhr, statt (Publikation der Daten fürs 2022 im Terminkalender des Mitteilungsblattes).
- **Gebührenansätze** bleiben im 2022 **unverändert**. Gebührenmarken können beim Volg Niederbüren, bei der Bäckerei Schäfli und neu auch bei der AVIA-Tankstelle gekauft werden.

Wie bereits am 3. Februar 2022 publiziert, bieten wir einmalig die Möglichkeit an, die alten **Grünabfuhrkübel einfach und kostenlos bei unserem Werkhof an der Wältishusstrasse 2 abzugeben**. Der Sammeltag findet am **Freitag, 25. Februar 2022**, statt. Bitte Abfallkübel gereinigt vorbeibringen. Besten Dank.

Gemeindeverwaltung / Bauamt



Bauanzeige

Gesuchsteller: Egger Dominic und Ramona, Niederbüren
 Bauobjekt: Einbau Schwedenofen in Einfamilienhaus mit neuem Kamin
 Grundstück: Nr. 1088, Engelwiesstrasse 4

Einsprachen gegen diese Bauvorhaben können innert der Auflagefrist vom 18. Februar bis 3. März 2022 beim Gemeinderat Niederbüren erhoben werden.

Bauverwaltung

Baubewilligungen

Folgende Baubewilligungen wurden erteilt:

- Ersatz Ölheizung durch Sole-Wasser-Wärmepumpe mit Erdsondenbohrung auf Grundstück Nr. 1203, Bachstr. 3, an Ackermann Rudolf und Bernadette, Niederbüren
- Ersatz Ölheizung durch Luft-Wasser-Wärmepumpe auf Grundstück Nr. 1156, Hintere Büelstr. 2, an Stahel Claude und Brigitte, Niederbüren
- Ersatz Kombispeicher durch Luft-Wasser-Wärmepumpe auf Grundstück Nr. 110, Golfstr. 26, an Rhyn Claudia, Niederbüren

Bauverwaltung



Alewico
Office Services

Externer CFO / Finanzchef

Für jede Unternehmensgrösse bieten wir individuelle Unterstützung in Themen wie Finanzen/HR, Betriebswirtschaft, Recht und Prozesse – auch im Tagesgeschäft.

Alewico GmbH · +41 71 370 00 05 · www.alewico.ch



Jedes Internet-Abo 34.–/Monat!

Jetzt profitieren: quickline.ch/internet

Connect TESTSIEGER
BREITBAND-NETZTEST
QUICKLINE
TELEKABEL BISCHOFZELL AG
QUICKLINE

Der Gemeinderat informiert ...

Bereitschaft für E-Voting bestätigt

Auf eidgenössischer und auf kantonaler Ebene bestehen Rechtsgrundlagen für die Einführung der elektronischen Stimmabgabe (E-Voting) bei Wahlen und Abstimmungen. Der Bund wird die Voraussetzungen für eine Neuausrichtung des E-Votings schaffen. Der Kanton St. Gallen sieht vor, die Möglichkeit zur elektronischen Stimmabgabe ab dem vierten Quartal 2022 zu ermöglichen. Zur Anwendung kommt das E-Voting-System der Schweizerischen Post der zweiten Generation mit vollständiger Verifizierbarkeit, welches in den vergangenen Jahren umfangreichen Tests und Überprüfungen unterzogen und entsprechend weiterentwickelt wurde.

Der Gemeinderat erachtet die Einführung eines zusätzlichen elektronischen Stimmkanals als zweckmässige Erweiterung und Erleichterung des Zugangs der Bürgerinnen und Bürger zu Wahlen und Abstimmungen. Aufgrund der Vorgaben des Bundes in Bezug auf die Sicherheit und Vertrauenswürdigkeit des eingesetzten E-Voting-Systems ist der Einsatz der elektronischen Stimmabgabe vertretbar. Ein zusätzlicher Stimmkanal ermöglicht zudem verschiedene statistische Plausibilisierungen zwischen den unterschiedlichen Stimmkanälen, was die Sicherheit und Vertrauenswürdigkeit von Wahlen und Abstimmungen zusätzlich erhöht. Die Kosten des E-Voting-Systems werden im Rahmen der bisherigen brieflichen Stimmabgabe bleiben. Weitere Informationen folgen, sobald die Bewilligungen von Bund und Kanton vorliegen und die Anmeldeöglichkeit zur Nutzung gegeben ist.

Gemeinderat

Terminkalender

18.2.	Freitag	Musikgesellschaft: Veteranenjass Restaurant Pizzeria Schäfli, 13.30 Uhr
18.2.	Freitag	Frauengemeinschaft Niederbüren: Töpferkurs, 19.00 Uhr
18.2.	Freitag	Samariterverein: HV
19.2.	Samstag	Samariterverein: HELP Übung
24.2.	Donnerstag	Feuerwehr: 2. Mannschaftsübung, mit Samariter, 20.00 Uhr
25.2.	Freitag	Pfarrrei: «PrayStation» ökum. Familiengottesdienst, Kirche Niederbüren, 19.00 Uhr
26.2.	Samstag	Ökumenische Chinderfiir, Kirche Niederbüren, 9.30 Uhr
4.3.	Freitag	Mütter-/Väterberatung Niederbüren, Nachmittag, mit Voranmeldung, im Pfarrhaus, Gossauerstr. 18
4.3.	Freitag	Musikgesellschaft: Veteranenjass Landgasthof z. a. Herberge, 13.30 Uhr